

G A Z E T A

Wielkiego



Xiństwa

POZNĄŃSKIEGO.

Nakładem Drukarni Nadwornej W. Dekera i Spółki. — Redaktor: A. Wannowski.

№ 146.

W Poniedziałek dnia 26. Czerwca.

1843.

O sporze językowym w Węgrzech.

(Dokończenie.) — W płodach umysłowych nie dali się Słowianie Madziarom wyprzedzić: świadczą o tém dzieła Kollara, Szafarzyka, Hollego, zmarłego kanonika Palkowicza i Professora Palkowicza. Nietylko zaś naród Słowiański zdolny jest do ukształcenia, ale się nawet skrzętnie o nie ubiega. Rzeczą jest powszechnie znaną, że Słowianie wyznania Auszburckiego o wiele w ukształceniu przewyższają Madziarów, należących po większej części do wyznania Helweckiego, co się mianowicie ludu prostego dotyczy. Mieszkańcy miast, a nawet wsi, szczepu słowiańskiego lubią czytać, i nietrudno ich spotkać w dni świąteczne czytających książki użyteczne. O czém u Madziarów tymczasowo ani jeszcze myśleć. Nawet południowi Słowianie, mianowicie Kroatowie, znaczne od niejakiemu czasu uczynili postępy.

Zdatności politycznej wreszcie tak Słowianom, jak i Madziarom odmówić nie można: tak jedni jak drudzy dzielnie wystąpili w obronie i rozwinięciu ustaw. Obustronnej dzielności i opiece Austrii przypisać należy, że ustawy z wszelkimi wolnościami municypalnemi aż do dziś

dnia nietykalne się przechowały. Zarzucają zwykle komitatom słowiańskim skłonność do zasad konserwatywnych, według których zwolna do reform się biorą, a stąd opinia, jakoby Słowianie niesposobni byli do życia politycznego. Wszakże winszować możemy Słowianom i ojczyźnie naszej podobnego usposobienia, bo tylko na posadzie historycznej dalszą budowlę wznosić należy. Posadę tę pielegnować, t. j. konserwować, jest to przykładać się do postępu; zwałać ją nagle byłoby to iść drogą niebezpieczną i zgubną.

Tak P. Lukacs, jako też Madziarowie w ogóle, zaprzeczają temu, że Słowian madziarzyć chcą. Powiadają oni, że to czyste deklamacye, ramoty gazetarskie bez prawdy i dowodów. Takowe wykrzywianie rzeczy jasnych i powszechnie wiadomych oburzać nas musi. Madziarzenie Słowian przypisuje Lukacs kilku lichym zagorzałcom; a Hrabia Zay jestże także lichym zagorzałcem, ten sam, którego Lukacs nazywa patriotą błotem zbrysganym? Przecież Hr. Zay, Generalny Inspektor wyznania Auszburckiego, w mowie swojej instalacyjnej tak się wyraził pod względem madziarzenia: »Madziarzenie naszego kraju i dzielne madziaryzmu popiera-

nie najświętszym jest obowiązkiem każdego prawdziwego patrioty węgierskiego, każdego obrońcy wolności i intelligencji, każdego wernego poddanego domu austriackiego, jeżeli unika zaślepienia i podejrzenia, że jakieś postronne ma widoki. «Azatem madziarzyć najświętszym jest obowiązkiem każdego patrioty! Prawda, że prawo nie jeszcze ku temu celowi nie uchwaliło; ale przysłuchawszy się mówcom niższego stołu, łatwo się domyslić, jakieby prawo uchwalili, gdyby oni prawodawcami być mieli. Na dowodach wreszcie, że Madziarowie Słowian i Niemców madziarzyć chcą, nie zbywa wcale. Cóż znaczą owe wycieczki dzienników madziarskich przeciw Słowianom? Cóż znaczy narzucanie języka madziarskiego w kościołach i szkołach słowiańskich? Co znaczą zakazy przeciw zwiąskom Studentów słowiańskich, poświęcających się pielęgnowaniu języka ojczystego? Co znaczy spotwarzanie tych, co występują w obronie uciemnionego tego ludu? Cóż nareszcie owe poszukiwania i składania z urzędów tych osób, które się w imieniu Słowaków udały do Wiednia, aby N. Cesarzowi podać prośbę błagającą o pomoc i opiekę? Powodów nawet do tego sporu upatruje Lukaes tylko w osobistych interesach, azatem w źródłach nieczystych, powiadając, że opór Słowian pochodzi tylko z niezajomości języka madziarskiego i odrazy od niego, tudzież z niechęci nauczania go się. Są to zaiste podle środki w podłej sprawie. Oświadczamy mu, że umiemy po madziarsku, ale chcemy rozkrzewić życie umysłowe, co się tylko w języku ojczystym udać może, chcemy prawa naszego, i to są nasze powody.

Mocno nas dotknął zarzut, żeśmy na ostatnich dwóch konwentach generalnych sprawy naszej bronić nie umieli. Ktokolwiek tam był, słyszał mowy godnych naszych Superintendentów, Józefego i Seberyniego, jako też Kuzinianiego, Hodzy i Kollara. Ale to prawda, że trudno tam mówić, gdzie mówcę krzykiem i obelgami głośzą, jakto naszym poszło reprezentantom.

Zwała nareszcie autor na nas podejrzenie, jakobyśmy działali w duchu rossyjskim. w duchu Wszechsłowiańszczyzny. Co do Wszechsłowiańszczyzny, to jesteśmy jej zwolennikami pod względem literackim, i cieszyć się zawsze będziemy z umysłowych plodów wszys-

tkich szczepów słowiańskich, Trentowskiego, Mickiewicza, Puszkina, Żukowskiego, Pałackiego, Hanki, Presla, tak jak czytamy najlepsze dzieła francuskie i angielskie. Ale o Wszechsłowiańszczyźnie politycznej nie wiemy i wiedzieć nie chcemy: nie masz jej ani u nas, ani u innych szczepów słowiańskich. Nam Słowianom tak idzie, jak poszło Francuzom w czasie terroryzmu według Camilla Desmoulins: »Był kto bogaty, nazywano go podejrzanym, bo by mógł pieniędzy użyć na obalenie wolności; był ubogim, niemniej podejrzanym, mógłby się dać użyć do tajemnych zamachów; usunął się ktoś od życia publicznego, podejrzanym, bo knuje plany potajemnie; wystąpił, źle, bo chce sobie lud ująć.« Podobnie mówią u nas Madziarowie: »Wiele jest w kraju Słowian, którzy poznawszy się na sobie zgnieśby nas mogli, azatem madziarzyć ich należy; mają oni współrodaków za granicą, azatem — sympatyzują z nimi, azatem — są to tylko ułamki ludów, azatem — koniec końcem, trzeba ich madziarzyć. Kto chce psa uderzyć, kij znajdzie. Ale my chcemy wykształcenia i prawa, a dóbr tych ojczyzna chrześcijańska odmówić nam nie może.« — Artykuł ten, o wiele tu skrócony, pisał w Preszburgu Ludwik Sztur.

Wiadomości krajowe.

Z Berlina, dnia 22. Czerwca.

N. Pan powrócił dzisiaj rano z Pomeranii i wyjechał do Pillnitz.

Wyjechał; Cesarsko-Rossyjski Radzca kolegialny i Sprawujący interessa przy dworze Król. Sycylijskim, Hrabia Chreptowicz do Dreżna.

Wiadomości zagraniczne.

G a l i c y a.

Z Lwowa, dnia 13. Czerwca.

Przejeżdżający tedy do wód zagranicznych Ludwik Adolf Xiążę Sayn Wittgenstein-Berleburg, ces. ross. Feldmarszałek, Członek Rady Państwa, Kawaler wielu orderów, a między innymi Komandor c. k. orderu Maryi Teresy, po dwudniowym zatrzymaniu się w tutejszej stolicy, umarł d. 11. b. m. w 74tym roku życia. Zwłokom tego w historii wojen znakomite imię

piastującego Generała, oddane będą jutro, t. j. 14. b. m. przez całą tutejszą załogę, honory wojskowe, odpowiednie wysokości, którą był szaszczycony.

F r a n c y a.

Izba Deputowanych. — Posiedzenie z dnia 15. Czerwca. Roztrąsano dziś, jak już donieśliśmy, budżet dla ministerstwa spraw duchownych, a rozdział dotyczący się zasiłków dla różnych zakładów duchownych spowodował Pana Isamberta do użalenia się na rozszerzanie się kongregacyi.

„Zakłady religijne, powiada on, posiadają 150 milionów franków majątku nieruchomego. Majątek ten pomnażają oni nieustannie, co nas słusznie niepokoić może. Nietylko upoważnionym, ale nawet nieupoważnionym kongregacyom, czynią darowizny, a rząd dziwnie się na to wszystko obojętnym pokazuje. Widząc, że nietylko kongregacye braciszków, ale nawet kongregacye zakazane, które powstały na mocy ordonansów królewskich, trudnią się wychowaniem, zważając, że liczba małych Seminarjów przechodzi już granicę zakresłą, bacząc wreszcie na obawę Uniwersytetu, wyznać muszę, że minister spraw duchownych, dodając ducha kongregacyom nieupoważnionym, wielki błąd popełnia. (Poruszenie.) Czemuż to niektóre kaplice otworzono bez pozwolenia Ministra sprawiedliwości? któż wgląda w to, ażeby po zakładach religijnych uczono deklaracyi z r. 1682? Jest to przepisane prawem; ale rząd myśli sobie zapewne, że osoby sprawie duchownej poświęcone mają coś lepszego do czynienia, aniżeli przejmować się zasadami wolności kościoła Gallikańskiego. Jakże się rzecz ma z przysięgą? Konkordat przepisuje duchowieństwu pewną formułę przysięgi. Składaż duchowieństwo taką przysięgę? Bynajmniej. Wykonuje ono tylko przysięgę posłuszeństwa z roku 1830., jak każdy inny. A przecież są pewne funkcye z osobną przysięgą; ale nikt takowej od duchowieństwa nie odbiera. Kiedy idzie o leśniczych, to skrupulatnie przysięgi się domagamy; ale kiedy idzie o wysokich duchownych, którzy uniwersytet traktują jako szkołę zapowietrzoną, milczymy i uwalniamy ich od przysięgi. Cokolwiek sprzyja hierarchii religijnej, to się pomnaża i rozszerza; przeciwnie na wszystko co należy do warunku niepodległości i powagi

rządu, przez szpary się patrzy. Pojmuję ja takie postępowanie ze strony rządu, który oczywiście z religii środek rządzenia zrobić zamysła. Niemasz pewnie rządu, któryby względem różnych wyznań religijnych całkiem bezstronne zajmował stanowisko, a im mniej popularnym jest rząd, tym bardziej opiera się na duchowieństwie. Widzimy to u nas od roku 1834. O wolnościach gallikańskich nie masz już mowy: duchowieństwo, stawszy się przez wolność rządu wszechmocnym, nie chce wiedzieć o żadnym ograniczeniu. Jeden tylko jest środek przeciw temu stanowi rzeczy: oddzielenie kościoła od sprawy rządu. Niechaj każdy modli się do Boga na swój sposób. (Mocne poruszenie.) Niech kto mówi jak chce, doczekamy się znowu religijnych prześladowań. Słyszeliście już wiele zażaleń ze strony ojców familii. Gdzie się tylko w bogatej familii słaby duch pokaże, otaczają go, namawiają, uwodzą. (Szemranie.) Mamy tego codzienne przykłady. Łupienie familii jest dziś w porządku rzeczy; nikt tego zaprzeczyć nie może. Jeżeli rząd nie widzi środków zapobieżenia temu, nie pojmuję, dla czegoby mógł coś mieć przeciw pomysłowi oddzielenia kościoła od rządu.

Minister sprawiedliwości: „Gdybyśmy środkami cotylko proponowanymi mierzyć chcieli wielkość niebezpieczeństwa, toby zapewne na wielką przypadło skalę. — Pan Isambert uważa konkordat za niedostateczny, i wnosi, aby zaprowadzić zupełną wolność religijną. Zapomina on, że konkordat wyrażną zakresła granicę pomiędzy sprawą duchowną a świecką. Niemasz kraju, w którymby wolność religijna do tego dochodziła stopnia, co we Francyi. Co się tyczy zarzutu nam uczynionego, że niedosyć jesteśmy bezstronnymi, appelluję w tym względzie do wyznawców różnych religii w Izbie tej zasiadających. Pytam się w czemże to niedopełnił rząd powinności swoich względem różnych wyznań? Żadnego niemasz na to dowodu. Wspierając zakłady religijne, popełniamy tylko słuszonść. Pan Isambert nazywa je kongregacyami, ja je nazywam zakładami dobroczynności. Udziela się na nie pozwolenie dopiero po najstaranniejszym zbadaniu rzeczy. Darowizny i legaty zakładom tym poczynione wynoszą od r. 1830 4,770,000 fr. Do kościołów wpłynęło w tym

czasie 10,698,000 fr., azatém summa ogólna i legatów wynosi 16 milionów, a nie 100 milionów jak to tu i owdzie slyszeć się daje. Odwołuje się także mówca do deklaracyi z roku 1682, zawierającej wolności galikańskie, i wzywa nas, abyśmy wolności tych uczyć kazali. Jeżeli się P. Isambert przekonać chce, że wolności tych nauczają, to niechaj odbędzie z jeden kurs teologiczny. — Mówiono o kongregacyach męskich, jest w rzeczy samej kilka klasztorów Kartuzów i Trapistów. Jeśli się one tworzą bez pozwolenia rządu, to rząd ma prawo takowe rozwiązać, skoro to uzna za stosowne. Jakiemże niebezpieczeństwem zagrażać mogą ludzie, poświęcający się życiu najprzykrzejszemu i najniebezpieczniejszemu, myślący tylko o śmierci? (Lewa przerywa). Mówiono wiele o liście pasterskim księdza jednego przeciw Uniwersytetowi. Zganiłem to publicznie, ale w przekonaniu, że uniwersytet wyższy jest od wszystkich takowych wycieczek, nie stawilem Biskupa z Belley przed radę stanu. Pełnimy my powinności nasze i wykonywamy prawa względem duchowieństwa; ale szanujemy mocno duchowieństwo, bo na to zasługuje; szanujemy religię, bo takie jest nasze przekonanie. Nie należy ja do tych, co usłyszawszy wyraz religia, myślą zaraz o niebezpieczeństwie dla rządu. Uczucie religijne rozwija się obecnie szczerze i samoistnie. Wykonywanie obrządków religijnych nie jest już w naszym czasie środkiem do wyniesienia się: jest to właściwa potęga idei religij; idea moralności rozszerzy się pomiędzy massy ludu, a z nią idea powinności. Spodziewamy się dojść do celu tego za pomocą bezstronnego postępowania względem wszystkich wyznań; sam rezultat uważamy za szczęście dla kraju naszego.

Z Paryża, dnia 16. Czerwca.

— Dzisiejsza Presse donosi co następuje: Wczoraj rozniesła się pogłoska w Izbie deputowanych, że nadeszła telegraficzna depesza zwiastuje, iż powstanie w Hiszpanii coraz to bardziej się rozszerza, armia od Espartery odpadła, i że pojedyncze oddziały wojsk, nawet w Madrycie garnizonem stojące, wzbrajały się maszerować przeciw powstańcom. Mówiono przy tém, że treść tej depeszy jest tego rodzaju, że rzecz Espartery jako na wielkie niebezpieczeństwo narażoną uważać można. Wczoraj

wieczorem Patrie powtórzyła wieść tę, lecz Messenger zupełnie o niej zamilcza. Milczenie to zadziwia nas mocno, jest ono powodem do robienia domniemywań i wykładów, zawsze niekorzystnych dla gabinetu. Gdyby ministerium zachowywało więź toż samo milezenie, pojęlibyśmy przyczynę tego łatwo, ale ta chimeryczna zmiana, raz wszystko ogłaszać, drugi raz o niczem niewspomnieć, staje się dla nas zagadką. Ministerium powinno mówić o wszystkim albo o niczem; albo swych wieczornych dzienników używać, albo też je zupełnie zarzucić. Nic nie ma gorszego od jawności na pół. Co zaś do wzwyż wymienionej pogłoski, to myślimy, że jest tylko w niektórych wyrażeniach omyłka, lecz w ogóle ma całą ważność, jaką jej nadają.

Z dnia 17. Czerwca.

Nie można sobie wystawić, jakie poruszenie dzisiaj w giełdzie panowało. Rano na Café de Paris renty znacznie się podniosły, ale zaraz po rozpoczęciu giełdy notowania w skutek znacznych sprzedaży wykonanych przez kilku agentów wexlowych, aż do 78.95. przyciśnięte zostały. O godz. 3. reakcyja większe jeszcze robiła postępy. Obiegały pogłoski, których nieniejszemu udzielamy, nie ręcząc wszelako za ich prawdziwość. Głoszono, że depesze telegraficzne z Hiszpanii zwiastują, iż cała Katalonia w ręku powstańców i wszystkie twierdze, nawet Montjuich pod Barceloną, lud i gwardya narodowa zająć miały; sztab główny kolumny Zurbana z częścią wojsk przeciw pułkownikowi Prim wysłanych do rokoszów przejść miał; Zurbano sam w niewolę wzięty i podobno do Barcelony sprowadzony. Co większa, gadano nawet o przejściu kilku pułków francuskich przez granicę hiszpańską. — Powtarzamy atoli, że pogłoski te potwierdzenia skąd inąd wymagają.

Hiszpania.

Z Paryża, dnia 16. Czerwca.

Jeżeli telegraf udzielił istotnie tej wiadomości, o której wczorajsza Patrie mówi, to popełnił znów taką płochość, jakiej nam dawniej w swych wiadomościach z Hiszpanii podczas krytycznego położenia tego kraju, tak niezliczone dawał dowody. Nic nie jest też łatwiejszego, jak po przeczytaniu tysiąca nadeszłych z prowincyi bajek, zrobić sprawozdanie w ystawiające rząd Hiszpanii w stanie jak naj-

bardziej rozpaczającym. Na półwyspie jednak rzeczy nie stoją jeszcze tak źle, jak niektórzyby sobie życzyli. Wysłane do Andaluzji wojsko, stoi przed bramami Granady, która jak się zdaje nie myśli się wcale opierać. Kilka kompanii pułku prowincjonalnego Malagi, o których złączeniu się z powstańcami, tyle narobiono tryumfującego hałasu, użyły teraz pierwszemu im się nadarzonej sposobności i przeszły na stronę rządu łącząc się z wiernym wojskiem, co więcej, uprowadziły nawet z sobą dwie armaty powstańców. W Maladze wszystko straciło głowę! bo od 4. dwa wojenne rządowe statki stoją na przystani i rozpoczęły blokadę tego miasta. Oczekują w Madrycie co moment wiadomości, że Junta Malagi ztchórzy i w ucieczce szukać będzie swego ocalenia.

W Kadyxie starania partyi rewolucyjnej speliły na niczym, i pokazały jak są bez owocne; bo jeżeli rokoszanie rozpędzić się dali s różom nocnym i jeżeli ci porządek w całym mieście tak dużym jak Kadyx utrzymać potrafili, to i rząd zapewne Espartery, jeżeli tylko szczerze nad tem pomyśli, spokojność sobie w całym kraju zapewnić może. Powstanie w Saragossie nie bardzo się też lepiej poszczęściło, prawda, że bandzie buntowniczej udało się opanować ratusz, i przymusić kilku Alkaldów z niewielu osobami magistratu do podpisania proklamacyi, ale to też było i wszystko, bo obywatele miasta nie dali się uwieść; nadto gwardya narodowa wystąpiła zbrojnie, i przedsięwzięła kroki do przywrócenia porządku, co widząc buntownicy, nie czekając aż wojsko liniowe się ukaże, uszli za bramy miasta. — W Katalonii panuje wprawdzie wielka niechęć ku rządowi, lecz rokosz się bardziej nie wzmaga, i nawet o ile się zdaje wzburzenie umysłów stygnąć zaczyna. Za to w Walencji sprawa Espartery bierze górę: prowincyalna deputacya tego królestwa, wydała okólnik do wszystkich ayuntamientos, żeby zbierali podatki za pierwsze sześć miesięcy 1843 r. i te do kassy rządowej przesłali, lubo jak wiadomo, rząd przez rozwiązanie Kortezów, pozbawił się był prawa, żądania obecnie podatków za rok bieżący. Wezwanie to, nie tylko, że niebyło przyjętym źle, ale nawet w wielu miejscach złożono z wielką skwapliwością do skarbu należące się summy.

Z dnia 17. Czerwca.

Messenger obejmuje następujący artykuł: »Rozsiewano pogłoskę, że groźne wypadki w Madrycie zaszły i Rejent uprowadziwszy młodą Królową z stolicy się oddalił. Rząd żadnych nie odebrał wiadomości, któreby się mogły stać powodem do takich wieści. Podług ostatnich doniesień, których treść już ogłoszono, w Walencji, Granadzie, Katalonii i Maladze powstanie ciągle trwało, ale w Madrycie ani najmniejszego nie zaszło zakłócenie spokojności i położenie rządu i spraw publicznych żadnej nie doznało zmiany.«

Z Madrytu, dnia 11. Czerwca.

Gomec z Korunny wyprawiony przywiódł ministrom wiadomość, że w Granadzie i Maladze spokojność przywrócono. Dzięki oziębłości i odwadze politycznego szefa w Lugo, które obywatelstwo miasta tego przekonały, że na prawnej drodze pozostać winno i że sposób swój myślenia w walce o wybory, która nadchodzi, pokazać może.

W l o c h y.

Z Conegliano, dnia 6. Czerwca.

(G. P.) — Spokojność w mieście naszym w zeszłym tygodniu w bardzo nieprzyjemny sposób zakłóconą została. Oddział z 170 węgierskich żołnierzy dopuszczał się tu przechodząc do Breścia rozmaitych bezpraw, wpadali do sklepów, atakowali dziewczyny na ulicach, dość tyle zlego w mieście narobili, że Komisarz Kapitana wezwać musiał, żeby temu koniec zrobił. Ten zwołał żołnierzy do koszar, ale kilku tylko było rozkazowi temu posłusznych, a nawet i ci przez innych podszczuwani, chcieli znów wyjść na ulicę. Warta temu się początkowo opierała zraniła jednego bagnetem, do innego strzeliła, a trzeciego uderzeniem kolbą na ziemię powaliła, ale nareszcie ją pokonano i cały tłum wypadł na ulicę. Uderzono więc w dzwony na gwałt, mieszkańcy tłumnie się zbiegali i Kommissarz na czele najznakomitszych obywateli ledwo ich od rozlewu krwi wstrzymać mógł, aż nareszcie szwadron jazdy z Trevizo przyspieszył, spokojność przywrócił i Węgrów w pośród siebie do Treviso zaprowadził. Jeden z żołnierzy, gdy przez mur przesakał, aby się dostać do domu, został zabity.

Rozmaite wiadomości.

Z Berlina. — Piszą z Akwisgranu: Sejmowi naszej prowincyi przesłano petycyą, opatrzoną podpisami wielkiej części obywateli tułtejszych, aby upraszali Króla o zniesienie politycznych ograniczeń żydów pruskich i udzielenie im, za równe ciężary, jakie ponoszą, także równych praw z chrześcianami. Podobną petycyą przesłano także z miasta Bonn.

Z Poznania. — „Orędownika naukowego“ wyszedł Nr. 22. i zawiera: Kulawy żołnierz, powiastka gminna. — Leśnictwo w W. Xięstwie Poznańskim. — Korrespondencje literackie z Krakowa, Petersburga i Litwy. — Nowiny literackie.

Z Warszawy. — Drugi oddział poezyi Brunona Kicińskiego wyszedł z druku. Oddział ten składa się także ze czterech tomów. Tom I. czyli V. ogólnego zbioru, zawiera Antologią grecką, a mianowicie: Poezye Solona, Pitagoresa, Anakreona, Alceusza, Erynni, Bachilidesa, Arystotelesia, Bijona i Moscha, oraz Batrachomyomachyją Homera. Tom II. czyli VI. ogólnego zbioru, zawiera: Antologię niemieckiej część drugą, a mianowicie: Poezye Langbeina, Kastellego, Vossa i dziś żyjących poetów niemieckich: Grüna, Zedlica, Szwaba, Ulanda, Eberta, hr. Wirtemberga, barona Gaudy, Szenkendorfa, Czabusznika, Kenera, Zeidla i Szamisso. Tom III. i IV., czyli VII. i VIII. ogólnego zbioru, mieści w sobie: Przemiany Owidyjusza, do księgi X., wydanie zupełnie przerobione. — Oddział III. poezyi i przekładów, podobnie w 4rech tomach zawierać będzie: Tom I., czyli IX. ogólnego zbioru, dokończenie Przemian. Tom II., czyli X. ogólnego zbioru: Poezyje, powieści, bajki, uciuki, myśli i parodyje własne, oraz Wybór bajek Lafontena, Floryjana, Pena, Mollevaux, Langbeina i Kastellego, nakoniec dalszy ciąg Antologii niemieckiej i Rozmaitości. Tom. II., czyli XI. ogólnego zbioru zawierać będzie: Hero i Leander, poema Muzeusza, wprost z greckiego przełożone, z textem greckim obok. Całuski (Basia) Jana Sekunda z text. łacińs. obok. Poezyje Wiktora Hugo, drugie wydanie z dodaniem niedrukowanych jeszcze i textem francuz. obok przy ważniejszych. Śmierć Kamoensa,

przez Halma, przekład z niemieckiego obok. Tom IV., czyli XII. ogólnego zbioru, zawierać będzie: Prace i dni Hezioda, wybrane poezyje Teokryta, z greckiego, i Maryją Stuart, traagedyę, oraz pomniejsze własne poezyje. — Dramat Kajetana Niepowie, pod tytułem: Gra namiętności, z którego Przegląd naukowy jeszcze w zesz. r. kilka zajmujących scen udzielił, wyszedł w pierwszych dniach kwietnia na widok publiczny.

Z Wilna: Nakładem Józefa Zawadzkiego wyszły następujące nowe dzieła: 1) Rzut oka na źródła archeologii krajowej, czyli opisanie zabytków niektórych starożytności odkrytych w zachodnich guberniach cesarstwa rosyjskiego, przez Eust. hr. T.... w 4ce z 8 litografowanymi tablicami, przedstawiającymi różne pogańskie starożytności w kurhanach na Litwie, w Białej-Rusi i Inflanciech znalezione. 2) Akta babińskie, pismo nie periodyczne i nie zbiorowe, wydawca J. J. Kraszewski. Książeczka pierwsza w 12ce. Autor wysmiewa w tém dziełku humorystycznie błędy i zdrożności literatury naszej.

Teatr polski w Poznaniu.

W Poniedziałek dnia 26. Czerwca komedya w 3ch odsłonach z Francuskiego PP. Arago i Vermont, przetłómaczona przez J. Jasińskiego: „Pamiętniki Szatana.“

OBWIESZCZENIE.

Przy odbywających się dnia 27. i 28. t. m. wyścigach, na gonitwie zwyczajnej, następnne urządzenia zachować należy.

1) Wszelkie powozy i jeźdźcy powinni wielkim do dębiny prowadzącym traktem aż do drogi, która się około gruntu Pana Hoyera Radzcy Sprawiedliwości na lewo skręca, i zaś dalej tąż aż do łąki, i tam stąd szczególnie naczyną drogą do gonitwy jechać.

2) Powozy członków towarzystwa za budami ustawione zostaną.

3) Widze podczas wyścig w powozach zostający się, jadą wzdłuż ławek i budów; powozy ich ustawiają się z drugiej strony budów w ten sposób, że konie głowami do rzeki obrócone staną. Do urządzeń w tej mierze potrzebnych i do dozoru będą tam urzędnicy.

4) Jeźdźcy powinni się z miasta tamstronnie ławek przynajmniej 15 kroków od gonitwy oddalić.

5) Powrót powozów od gonitwy do miasta ma tą samą drogą nastąpić, którą przyjechały,

powozy *ad* 3. zaś powinny drogą za St. Domingiem a zatem najbliższą do miasta jechać.

6) Zakazuje się jechanie lub jeżdżenie przez gonitwę: — wolno tylko wreszcie zwyczajnym truchtem jechać.

7) Dla widzów, którzy pieszo przybędą, są drogi z traktu wielkiego do dębiny na lewo przez łąkę prowadzące wyznaczone, i powinni, jeżeli bilety wstępowe nie mają, przed ławkami się ustawić.

8) Nie wolno widzom przez gonitwę, jako też przez ograniczoną przestrzeń przechodzić.

9) Przyprawienie psów jest zakazane.

10) Roznoszenie trunków wszelkiego gatunku nie jest pozwolone, i tylko tym na miejscach im wyznaczonych przedawanie trunków wolno, którzy konsens policyjny do tego uzyskali.

11) Woźnikom nie wolno przed trybuną prędzej zajeżdżać, aż państwo rozkaże, powinni jednakowoż wolne zajechanie i przejechanie około innych powozów lub jazd ściśle zachować.

Woźnicy przeciw rozporządzeniom urzędników i żandarmów uporczywi, natychmiast przytrzymani, i gdyby ich przekroczenie na surowszą karę nie zasłużyło, aresztem 24 godzin ukarani zostaną. Za zastępstwo w takim razie aresztowanych woźnic urzędnicy starannymi będą.

Urządzenia te mają li tylko ten zamiar, niebezpieczeństwom i nieporządkom zapobiedz; władza nfa przeto, iż publiczność, ile od niej zależy, do utrzymania porządku się przyłoży.

Poznań, dnia 19. Czerwca 1843.

Król. Kommen- Król. Dyrektoryum
dantura. policyi.
Steinicker. Bauer.

OBWIESZCZENIE.

Według §. 42. Ustawy z dnia 8. Listopada 1810. r. czeladź miejska z dniem 2. Stycznia, 2. Kwietnia, 2. Lipca i 2. Października do służby wstąpić powinna. Zwraca się niniejszemu uwaga publiczności na ustawę tę z wezwaniem, aby państwa, którychby czeladź nowa z dniem tym do służby nie wstąpiła, z wnioskami swemi względem sprowadzenia téjże do komisarsza policyjnego obwođu swego się zgłosiły, którzy zlecenie mają, aby wnioskowi takowemu natychmiast zadosyć uczynili.

Poznań, dnia 19. Czerwca 1843.

Król. Dyrektoryum policyi.

OBWIESZCZENIE.

Tegoroczna wystawa nowszych dzieł sztuki zaczyna się w niedzielę dnia 25. Czerwca o godzinie 9tej ranniej i otwartą będzie aż do początku Sierpnia dla Publiczności codziennie od godziny 9tej ranniej do 7mej wieczornej w sali hotelu Drezdeńskiego przy ulicy Wilhelmskiej. Składa się z dwóch oddziałów, z których pierwszy od dnia 25. Czerwca do dnia 10. Lipca, drugi od dnia 14. Lipca aż do końca będzie

mógł przez przyjaciół płodów kunsztu być oglądanym. Osoba pojedyncza płacić będzie za wejście 5 sgr. Cena abonamentowa na cały czas wystawy dla jednej osoby Talar jeden, dla familii Talarów trzy wynosi. Bilety abonamentowe przedawane będą przy kasie w miejscu wystawy.

Poznań, dnia 23. Czerwca 1843.

Komitet administracyjny towarzystwa przyjaciół dzieł sztuki dla W. Xstwa Poznańskiego.

Z polecenia: Rehbein,
Porucznik i Adjutant brygady,
jako Sekretarz.

Wież ślachecka Grzymysławice, pół mili od Wrześni, 6 mil od Poznania, $\frac{1}{4}$ mili od goścince Poznańsko-Warszawskiego odległa, 900 mórg ziemi lgo do IIIgo rzędu mająca, dnia 5. Lipca r. b. przedemną z wolnej ręki najwięcej dającemu ma być sprzedana. — Warunki mogą być w biurze mojem przejrane. Obwieszczone poprzednio (w Nrze 143. gazety Poznańskiej) dzień 13. Lipca r. b. odwołuję.

Poznań, dnia 21. Czerwca 1843.

Jakób Krauthofer,
Rzecznik i Notariusz.

Wież Piotrowo pod Gnieźnem, do dóbr Łabiszynka należąca, jest od Św. Jana b. r. z wolnej ręki do wydzierzawienia; o warunkach dowiedzieć się można u właściciela téjże wsi, albo w Poznaniu na Chwaliszewie Nr. 3.

Przedaż owiec.

Majętność Wallisfurth pod Kłockiem sprzedaje z swojej w wykokim stopniu poprawnej, zupełnie zdrowej i od wszelkiej dziedzicznej choroby wolnej gromady owiec

500 sztuk,

mianowicie 50 baranów, 250 maciórek i 200 skopów, po większej części 2 i 3 letnich, tak w całości jako też pojedynczo. — Oglądanie sprzedawać się mających owiec, jako też przedać może codziennie przez podpisanego nastąpić. Wallisfurth, dnia 19. Czerwca 1843.

Kade, Inspektor gospodarczy.

Zdatnego ekonoma wskaże Konduktor Regencjiny Pan Eck, w hotelu Wiedeńskim.

Aukcyja wina.

W poniedziałek dnia 26. Czerwca przed południem od godziny 10. w tutejszym Królewskim głównym Urzędzie poborowym (na komorze) w Pakhofie, na rachunek francuzkiego domu handlowego 600 butelek wina szampańskiego i 3 oxefty wina czerwonego St. Julien, za gotową zaraz zapłatą w grubej Pruskiej monecie najwięcej dającemu sposobem publicznej aukcyi przedawane będą.

A n s c h ü t z,
Kapitan i Król. Aukcyonator.

Wielka aukcja porcelany.

W dniach 26., 27. i 28 Czerwca 1843. przed południem od godziny 9. do 12., a z południa od 3. do 6. w wielkiej sali hotelu Saskiego przy Wrocławskiej ulicy sprzedawać będzie podpisany znaczną ilość prawdziwej porcelany z Król. Berlińskiej rękodzielni wyrobów porcelanowych za gotową zaraz zapłatą największą dającemu w grubej monecie Pruskiej.

Przed południem sprzedawane będą: białe naczynia do kawy, herbaty, stołowe i rozmaite artykuły, tudzież złożone naczynia do kawy i herbaty; po południu złożone i malowane naczynia do kawy i herbaty. Prócz tego sprzedawać się będzie zawsze po południu nowo-gładki serwis stołowy formy angielskiej na 12 osób; również rozmaite białe porcelany.

Porcelanę można codziennie zrana od godziny 7. do 9. obaczyć.

J. J. Meyer.

Osoba posiadająca dokładnie język polski i francuzki, i nauki w gimnazjach udzielane, życzy sobie przyjąć na prowincji obowiązek nauczyciela domowego. Bliższa wiadomość w księgarni Pana Stefańskiego.

Podczas jarmarku Ś. Jańskiego z znacznie poprawnej zarodowej owczarni Glöglichen (Głogowiec) majątności Majorackiej Górnej Głogowy stać znowu będą barany na sprzedaż w domu kupcowy Pani Königsberger przy Wrocławskiej ulicy pod Nr. 1.

Życzącym sobie palić lepszy tytoń jak za 10 sgr., bo za tę cenę niemożna wymagać coś smacznego dla języka, polecam mój własny wyrób, to jest:

Varinas mieszaninę No. 2.
po 12 sgr.,

Varinas mieszaninę No. 1.
po 15 sgr.,

Prawdziwy krajany Varinas wrulach po 20 sgr.

Skład mój cygarów stawia do upodobanego wyboru najznacniejszą ilość w 50 do 60 rozmaitych gatunkach w cenie od 10 do 20 Talarów, od 20 do 30 Tal., od 30 do 40 Tal., od 40 do 50 Tal. i tak wyżej, i jestem w stanie dogodzić wszelkim życzeniom.

Poznań w Czerwca 1843.

Jak. Träger, w rynku Nr. 57.

Ulubione **Sylwa-cygary**, jako też prawdziwą **Rawicką tabakę** od C. G. Baum odebrał i poleca

Handel

Juliusza Horwitz,

w narożniku placu Wilhelma pod Nr. 20.
w domu Pana Krause.

Magazyn towarów modynych dla mężczyzn

poleca także

gotowe ubiory latowe i rane, dobrej roboty i najnowszego kształtu, **kapelusze, czapki** i t. d. każdego rodzaju, ubiory na szyję i najdelikatniejsze prawdziwe **Paryskie rękawiczki**

J. L. Meyer

w rynku Nr. 73.

Fortepiana mahoniowe według najnowszego gustu i w najlepszym gatunku, sprowadzone z Wrocławia, stoją na sprzedaż na ulicy Półwieś zwaney Nr. 13.

Kurs giełdy Berlińskiej.

Dnia 22. Czerwca 1843.	Sto-pa prC.	Na pr. kurant	
		papierami.	gotowi- zna.
Oblig. długu skarbowego . . .	3½	104	103½
Pr. ang. obligacje 1830. . .	4	103½	102½
Oblig. premii handlu morsk. . .	—	93½	92½
Oblig. Kurmarchii . . .	3½	102	—
Berlińskie oblig. miejskie . . .	3½	103½	—
Gdańskie dito w T.	—	48	—
Zachodnio-Pr. listy zastawne . .	3½	102½	—
Listy zast. W. X. Poznańskiego .	4	106½	106½
dito dito	3½	102½	—
Wschodnio-Pr. listy zast. . .	3½	—	103½
Pomorskie dito	3½	—	102½
Kur- i Nowomarch. dito . . .	3½	103	—
Szląskie dito	3½	—	101½
A k c j e			
Kolei Berlińsko-Poczdamskiej .	5	139½	138½
dito dito akcje a prioris .	4	103½	—
Kolei Magdehursko-Lipskiej . .	—	—	—
dito dito akcje a prioris .	4	104	—
Kolei Berlińsko-Anhaltskiej . .	—	—	137
dito dito akcje a prioris .	4	103½	—
Kolei Düsseldorf-Elberfeld . .	5	77½	76½
dito dito akcje a prioris .	4	94½	—
Kolei nadreńskiej	5	76½	75½
dito dito akcje a prioris .	4	95½	—
Kolei Berlińsko-Frankfurt . .	5	125½	124½
dito dito akcje a prioris .	4	104½	103½
Kolei Śląsk. gór.	4	115½	—
Frydrychsdory	—	13½	13½
Inne monety złote po 5 tal. .	—	12½	12½
Disconto	—	3	4